



*Hi-tech system*  
**OVER 2890 C2/C4**



Il sistema Over è stato progettato per far fronte alle esigenze relative alla manutenzione della tenda in totale sicurezza e senza l'utilizzo di scale. Grazie ad Over sarà possibile calare la tenda fino all'altezza desiderata e riposizionarla all'altezza originaria con il minimo sforzo.

Inoltre, è caratteristica di questo sistema la catena di manovra con ancoraggio al muro mediante specifico supporto. Tale accortezza porta a ridotti fattori di rischio in caso di presenza di bambini.



Over system has been designed to face up to the needs related to curtain's care in total safety and without using a ladder. Thanks to Over system, it will be possible to lower the curtain as you wish and then replace it where it was with minimal effort.

Furthermore, its operation chain has a specific support to secure it to the wall so as to decrease risk factors in presence of children.



Le Système OVER a été projeté pour garantir la manutention de vos rideaux en pleine sécurité et sans besoins d'utiliser l'échelle.

Grâce à Over il est possible de faire démonter le rideau jusqu'à la hauteur désirée et de la remettre dans la position originelle avec un minimum d'effort. Over est également sécurisé pour vos enfants, étant équipé de chaînette de commande ancrée au mur par un support spécial.

# SISTEMA SALISCENDI PER LA MANUTENZIONE DELLA TENDA SENZA SCALA, COMANDO A CATENELLA

Up & down system for quick removal of the curtains, control chain operation  
Système de montée-descente rapide pour rideaux, actionnement par chainette

## Utilizzo

- Sistema saliscendi per la manutenzione sicura e veloce della tenda senza l'utilizzo della scala
- Azionamento a catenella con frizione demoltiplicata per l'arresto della tenda in qualsiasi posizione.
- Tendi catena/corda di sicurezza art. 3238 per la sicurezza dei bambini
- Il sollevamento e l'abbassamento del reggi tenda avviene tramite due rocchetti avvolgi nastro, la teda si auto livella e consente il perfetto allineamento al profilo di sostegno
- Indicato per tendaggi di:
  - ◆ larghezza sino a cm.200 con altezza dal profilo di sostegno al pavimento di cm.370 per la versione a 2 cadute,
  - ◆ larghezza sino a cm.280 con altezza dal profilo di sostegno a pavimento di cm.310 per la versione a 4 cadute
- Il sistema è adatto per installazioni a soffitto o a parete

## Use

- Up&down device for quick and safe curtain's care without using a ladder.
- Chain operation with reduction gear to stop the curtain for children's security
- Safety cord/chain tensioner art. 3228 to avoid hanging chain.
- The lifting and lowering of the system are driven by two tape spools, curtain has automatic alignment and fits perfectly to the system profile.
- Suitable for curtains with these characteristics:
  - ◆ 2 drops version: up to 200 cm width and 370 cm height
  - ◆ 4 drops version: up to 280 cm width and 310 cm height.
- Suitable for both ceiling and wall fixing.

## Utilisations

- Système de montée-descente rapide et sécurisée pour rideaux sans utiliser l'échelle.
- Actionnement par chainette avec mécanisme démultiplié pour arrêter le rideau dans l'import quelle position.
- Tensionneur de sécurité pour cordon/chainette, art. 3238.
- La montée et la descente du rail sont guidés par deux bobines d'enroulement; qui permettent l'auto-alignement du rail sur le profil de pose .
- Indiqué pour rideaux de:
  - ◆ largeur jusqu'à cm.200 et hauteur plancher/profil de pose jusqu'à 370cm, pour la version avec 2 rubans
  - ◆ largeur jusqu'à cm.280 et hauteur plancher/profil de pose jusqu'à 310cm, pour la version avec 4 rubans
- Indiqué pour pose à paroi ou plafond.

## Caratteristiche tecniche

- Profilo di sostegno e alberino di comando in lega d'alluminio estrusa 6060 T5 UNI EN 755-9
- Dimensioni mm. 11x84 / alberino 10 ø
- Colori disponibili:
  - ◆ verniciatura a polvere a base di resine poliesteri omologata a marchio QUALICOAT BIANCO RAL 9010
- Accessori in POM-C antiurto e in PA12 alta resistenza
- Nastro rinforzato largo mm.5
- Perni di trazione e scorrimento nastro in ottone
- Frizione demoltiplicata 1:3

## Technical features

- Profile and shaft made of extruded aluminium alloy 6060 T5 UNI EN 755- 9
- Size: mm. 11x84 / Schaft 10 ø
- Available colours:
  - powder coating with polyester resins, homologated QUALICOAT white RAL 9010
- Accessories in shockproof POM-C and high resistance PA12
- Tape width mm.5
- Brass belt traction and sliding pins
- Reduction gear 1:3

## Spécifications

- Profil de pose et arbre de commande en alliage d'aluminium extrudée 6060 T5 UNI EN 755-9
- Dimension mm 11x84 / arbre de command 10 ø
- Coulerus disponibles:
  - ◆ revêtement en poudre à base de résine polyester homologuée QUALICOAT BLANC RAL 9010
- Composants en POM-C antichoc et en PA12 à haute résistance
- Ruban renforcé hauteur mm.5
- Pivots pour la traction et le coulissement du ruban en laiton
- Mécanisme réducteur 1:3

## Colori

colours / couleurs



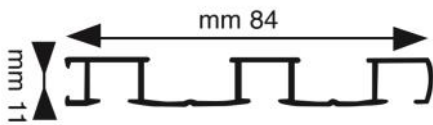
101 Bianco / White / Blanc

## Misure profili

profiles sizes / mesures del profils

Profilo:

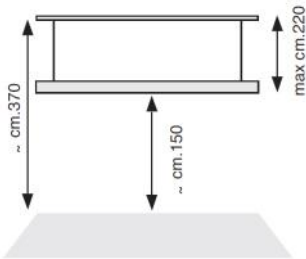
Alberino:



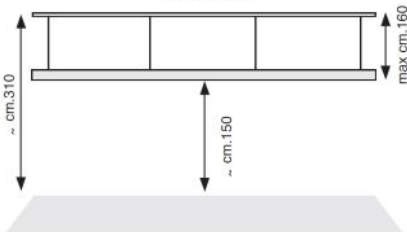
## Portata e altezza d'uso

maximum load / gamme

2 CADUTE



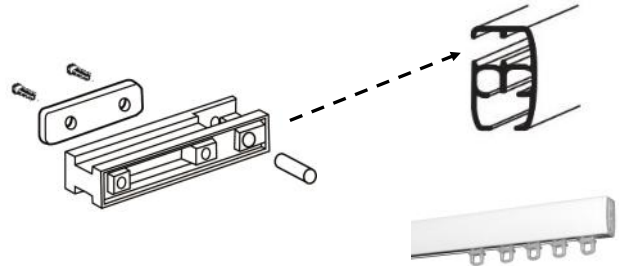
4 CADUTE



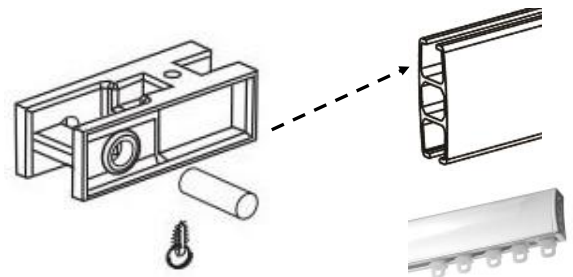
## Sistemi abbinabili

Available systems / Systèmes disponibles

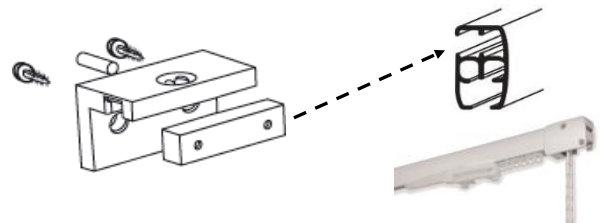
Art. 3275 - Euro 2880



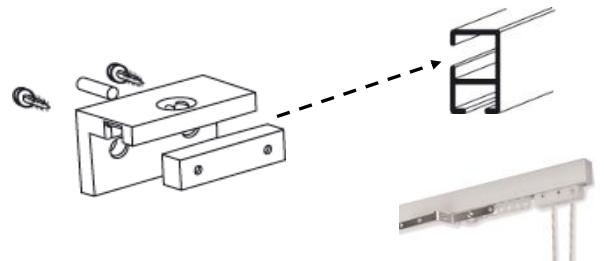
Art. 3270 - Chic 2830



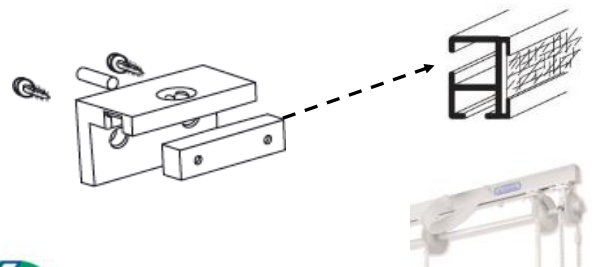
Art. 3272 - Euro 2880



Art. 3272 - Free 2820

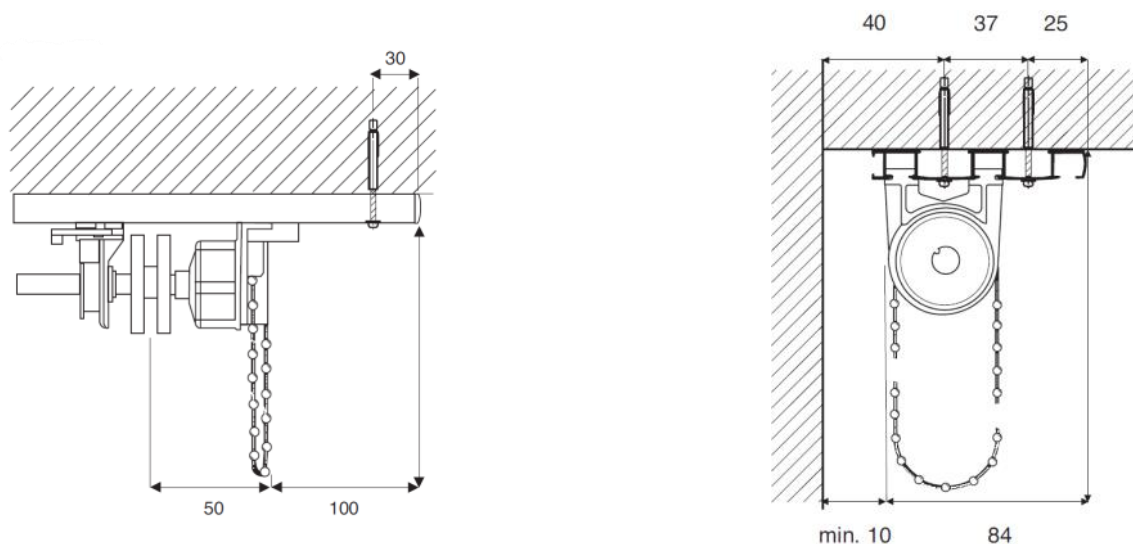


Art. 3272 - Maxy Free 2866



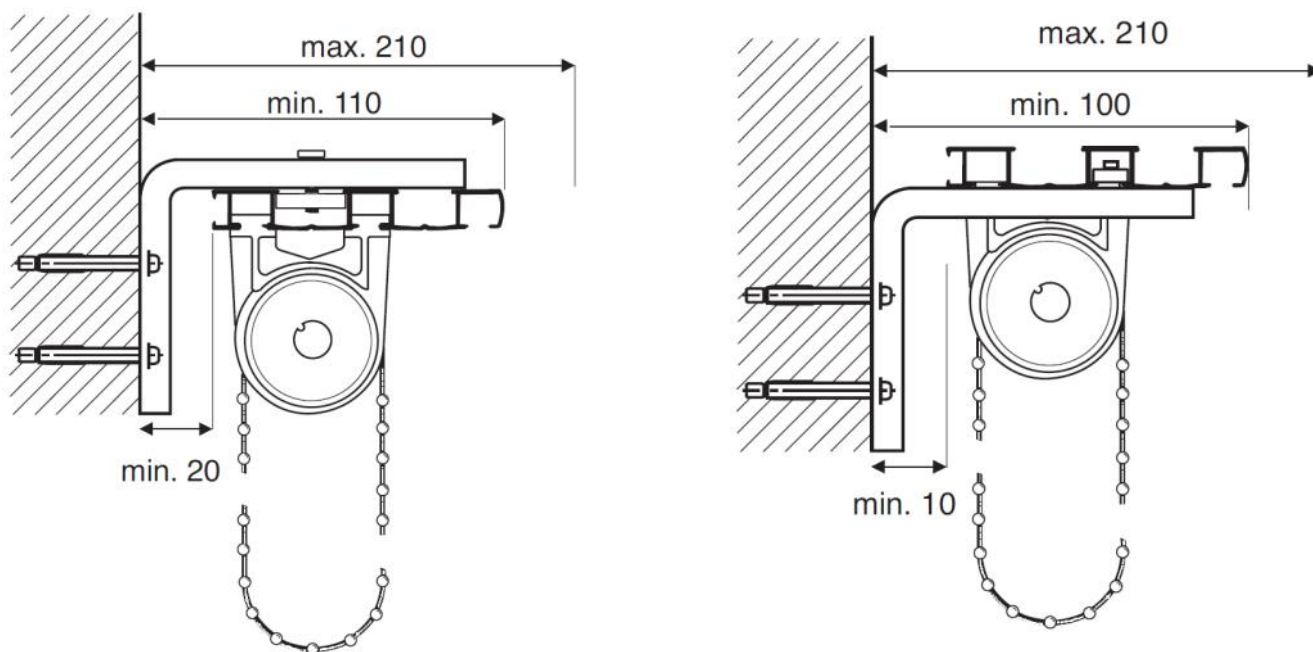
**Installazioni**  
fixing / installations

Installazione a soffitto / ceiling fixing / au plafond



Art. 2784

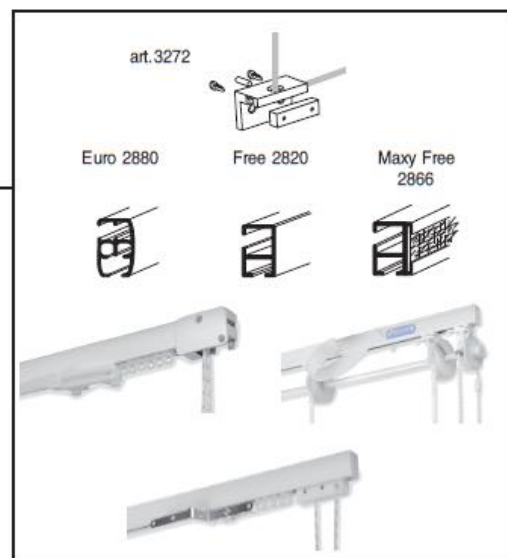
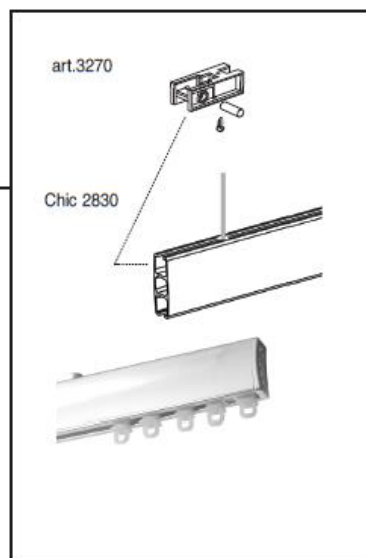
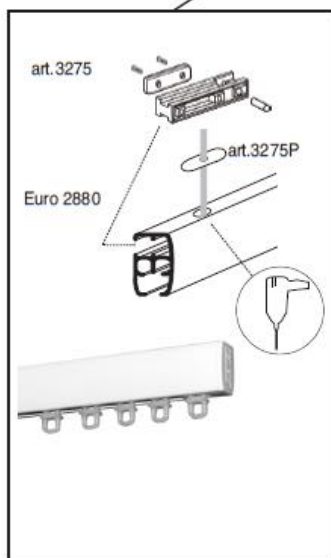
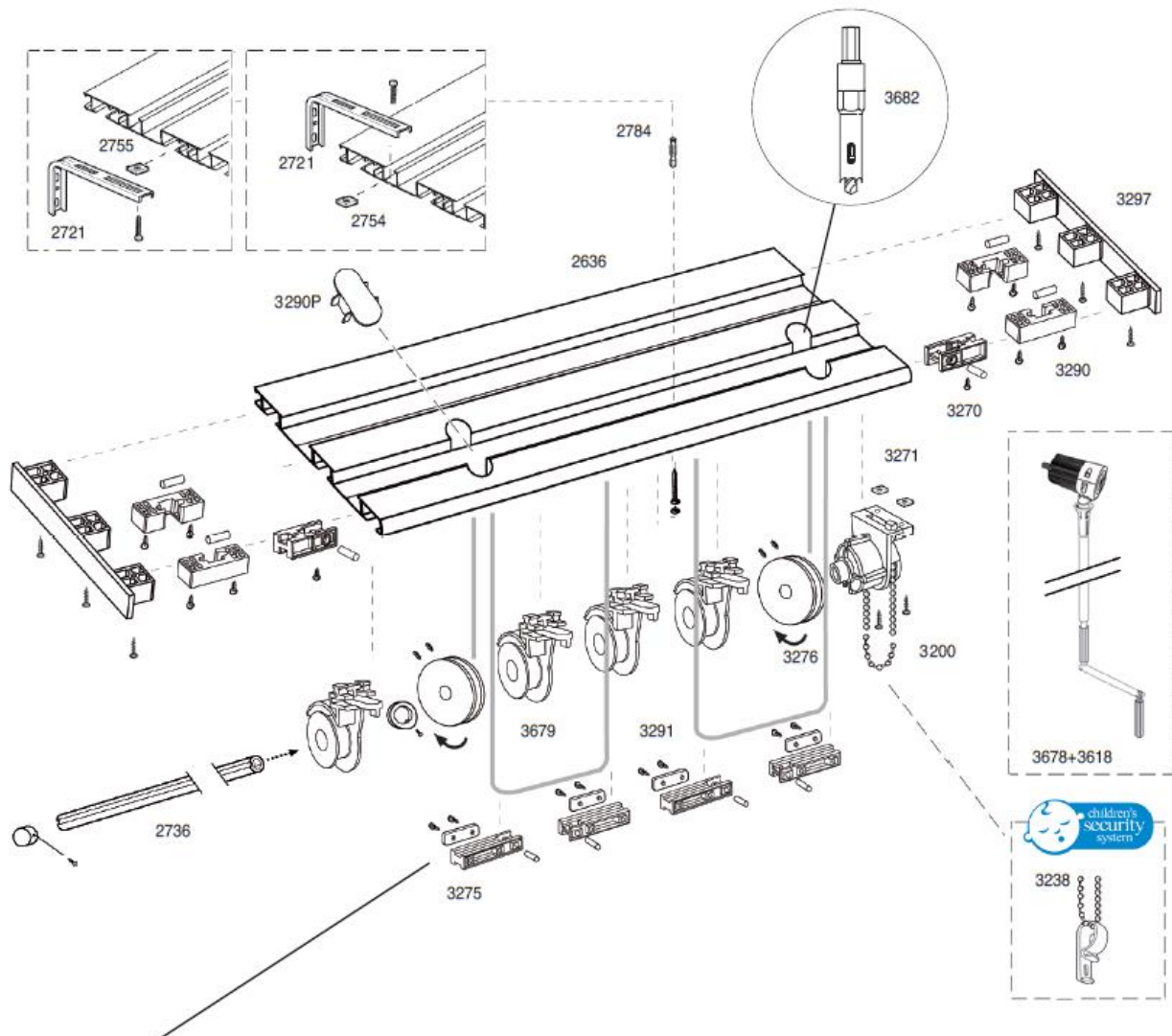
Installazione a parete / wall fixing / au mur



Art. 3254

Art. 3255

## Esploso exploded view / vue éclatée





TENDE INTERNE ED ESTERNE

**Rilox Italia Srl** - Cap. Soc. €150.000,00 I./V.

Via Cascina Borniola, 15/A - 10036 Settimo Torinese (TO) - ITALY

Reg. Imprese Torino - C.F. - P. IVA - 10634150014 - R.E.A. 1149982

Ufficio Registro TORINO 2 - PEC: riloxitalia@pec.it

Tel:(+39) 011 262 5473 - Fax: (+39) 011 22 22 250

[www.riloxitalia.it](http://www.riloxitalia.it)



@rilox.italia



@riloxitalia